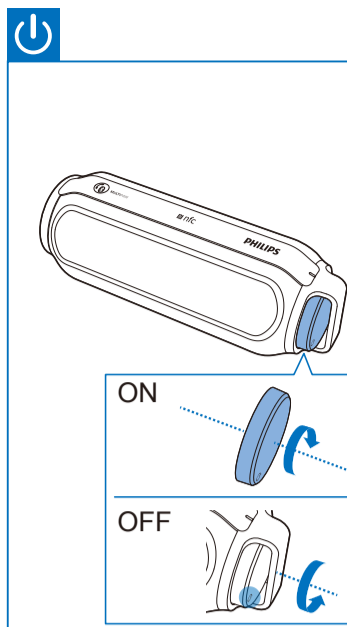




ZH-CN 快速入门指南
EN Quick Start Guide

在以下网站上注册产品并获得支持
www.philips.com/support



ZH-CN

注:

- 播放时, 旋转旋钮可调节音量。
- 如果没有操作和音频输出达 15 分钟, 则扬声器会自动切换至待机模式。
- 如果LED 指示灯呈红色闪烁且按下任意键时扬声器均无响应, 表明扬声器处于演示模式, 按住 **⏻** 15 秒钟可退出该模式。

EN

Note:

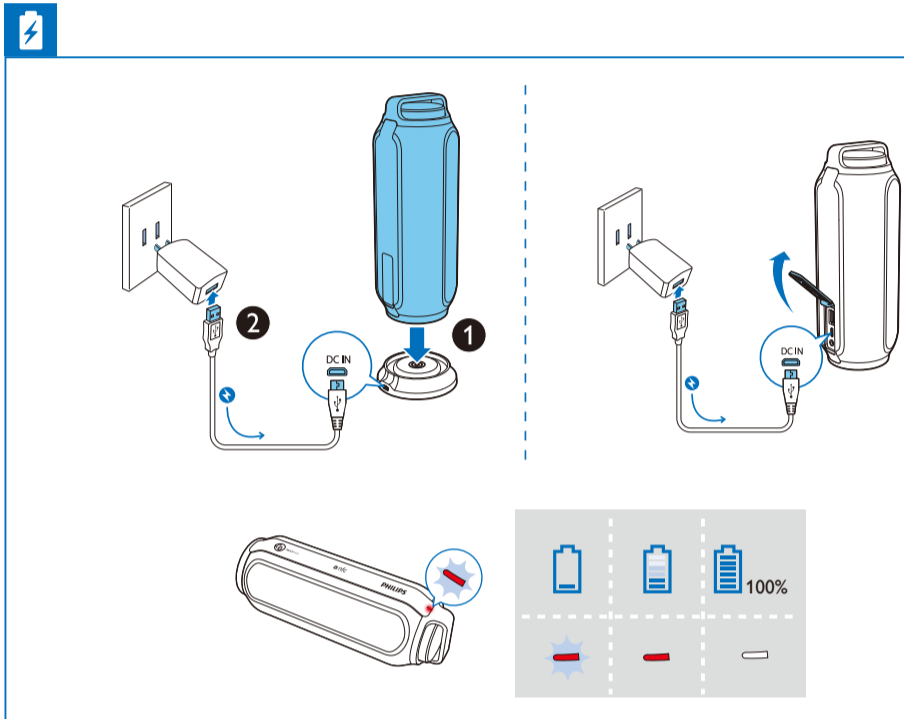
- During play, rotate the knob to adjust volume.
- When there is no operation and audio output for 15 minutes, the speaker switches to standby mode automatically.
- If the LED indicator flashes red, and the speaker has no response when pressing any key, that means the speaker is in demo mode. Press and hold **⏻** for 15 seconds to exit this mode.



Specifications are subject to change without notice. This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of WOOX Innovations (Shanghai) Commercial Company Ltd., and WOOX Innovations (Shanghai) Commercial Company Ltd., is the warrantor in relation to this product. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license.



BT6600_93_QSG_V1.0



ZH-CN

注:

- 内置电池或交流电源均可用作本产品的电源。
- 电池电量不足时, LED 指示灯会呈红色闪烁。

LED 指示灯 电池状态 (关机模式下)

| | |
|-------|------|
| 持续亮红色 | 正在充电 |
| 关闭 | 充满电 |

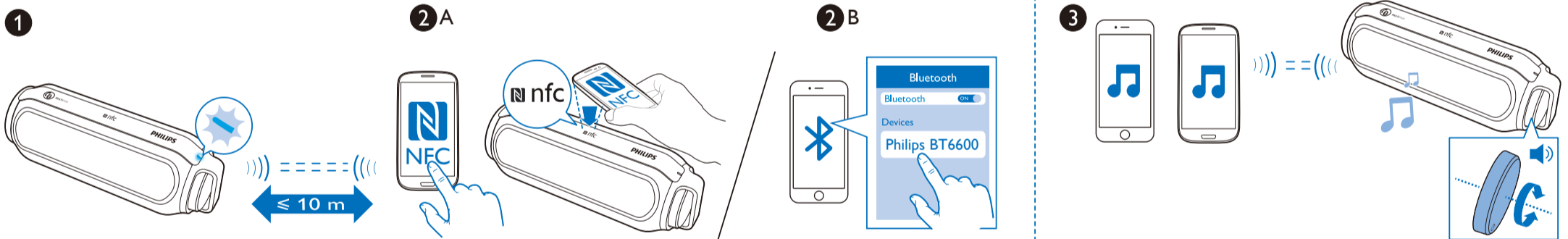
EN

Note:

- The speaker can operate on either the built-in battery or AC power.
- The red LED indicator flashes when the battery is low.

LED indicator Battery status (in power-off mode)

| | |
|-----------|----------------|
| Solid red | Under charging |
| Off | Fully charged |



ZH-CN

播放蓝牙设备的音频

- 1 打开扬声器。
↳ 蓝色 LED 指示灯会闪烁。
- 2 选项A: 支持NFC的蓝牙设备:
1) 启用设备上的 NFC 功能。
2) 以蓝牙设备的 NFC 区域轻触扬声器顶端的NFC 感应贴片。
3) 按照屏幕上的指示完成配对和连接。

选项B: 其它蓝牙设备:

- 1) 在蓝牙设备上, 启用蓝牙并搜索可以配对的蓝牙设备。
- 2) 选择 [Philips BT6600] 进行配对。如有必要, 请输入“0000”作为配对密码。
↳ 连接成功后, 扬声器会发出两声蜂鸣音, LED 指示灯会持续亮蓝灯。
- 3 播放蓝牙设备中的音频。

EN

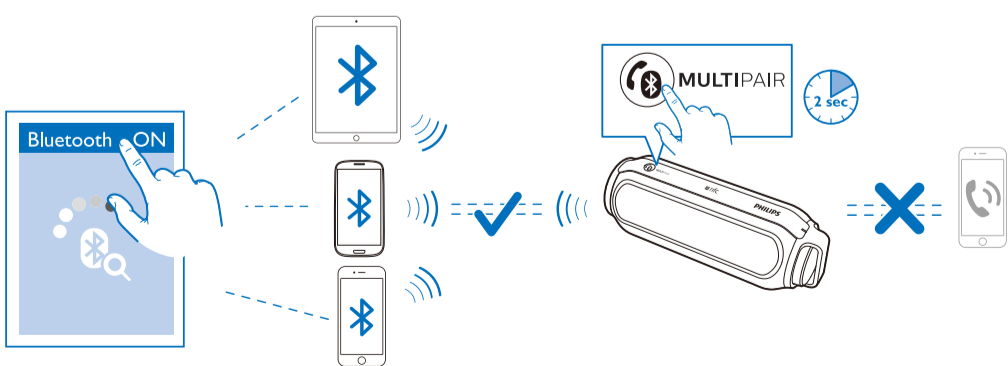
Play from Bluetooth-enabled devices

- 1 Turn on the speaker.
↳ The blue LED indicator flashes.
- 2 Option A: For a Bluetooth device that supports NFC:
1) Enable NFC feature on your device.
2) Tap the NFC tag on the top of the speaker with the NFC area of your Bluetooth device.
3) Follow the on-screen instructions to complete the pairing and connection.

Option B: For other Bluetooth devices:

- 1) On your Bluetooth device, enable Bluetooth and search for Bluetooth devices.
- 2) Select [Philips BT6600] for pairing. If necessary, enter default password “0000”.
↳ After successful connection, the speaker beeps twice, and the LED indicator turns solid blue.
- 3 Play audio on the Bluetooth device.

MULTIPAIR



ZH-CN

- 扬声器最多可同时连接三台蓝牙设备。
- 如果扬声器已连接一个设备, 则重复上述步骤可连接第二个和第三个设备 (参阅 3)。
 - 如果扬声器已连接三个设备, 则按住 **⏻**/MULTIPAIR 两秒钟。

↳ 扬声器会断开最早连接的设备 (未播放音乐), 准备与其他设备配对。

注:

- 如果扬声器已与多个设备相连, 播放任一相连设备中的音频时, 通过其他设备播放的音乐则会暂停。
- 如果扬声器正在播放相连蓝牙设备中的音频, 则其连接至其他设备后不会发出蜂鸣音。

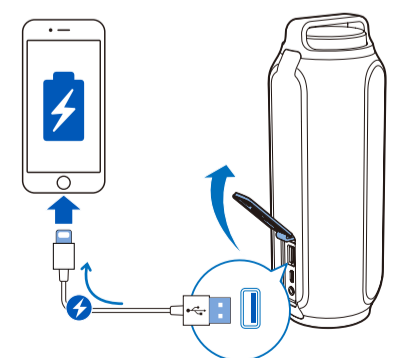
EN

The speaker can connect a maximum of three Bluetooth devices simultaneously.

- If the speaker is connected to one device, repeat the above steps to connect to the second and third device (see 3).
- If the speaker is connected to three devices, press and hold **⏻**/MULTIPAIR for two seconds.
↳ The speaker disconnects the earliest device which is not playing music, and gets ready to pair with another device.

Note:

- If more than one device is connected with the speaker, play music from any of the connected devices, and the music playback through other device is paused.
- If the speaker is playing audio from a connected Bluetooth device, it will not beep after connected to another device.

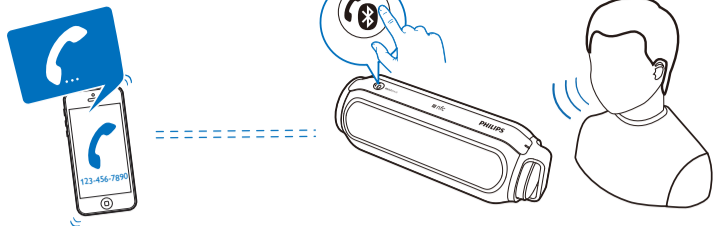


ZH-CN

注: 为您的移动设备充电时, 确保已开启扬声器。

EN

Note: While charging your mobile devices, make sure that the speaker is turned on.



ZH-CN

蓝牙连接后，您可以使用此扬声器控制来电。

| 按钮 | 功能 |
|----|-----------------|
| | 接听来电。 |
| | 通话时，结束当前通话。 |
| | 拒接来电。 |
| | 通话时，将通话转接至移动设备。 |

注：有来电时，音乐播放会暂停。

EN

After Bluetooth connection, you can control an incoming call with this speaker.

| Action | Function |
|--------|---|
| | Answer an incoming call. |
| | During a call, end the current call. |
| | Reject an incoming call. |
| | During a call, transfer the call to your mobile device. |

Note: Music play pauses when there is an incoming call.

ZH-CN

1 重要信息

- 请确保扬声器周围有足够的空间进行通风。
- 在潮湿环境下使用后，请立即用柔软干布清洁本产品。
- 不可将电池置于高温环境，如阳光直射处、明火或类似环境。
- 切勿将适配器置于漏水或溅水环境中。
- 切勿将装有液体的物品放在适配器上。
- 仅使用用户手册中列出的电源。
- 如果将直插式适配器的插头用作断开设备，则断开设备应可以随时使用。

注

- 铭牌（铭牌上的信息包括工作电压）位于主机底部，使用前请先了解铭牌上的相关信息。

2 注意

如果用户未经 Gibson Innovations 的明确许可而擅自对此设备进行更改或修改，则可能导致其无权操作此设备。

爱护环境

弃置旧产品

本产品采用可回收利用的高性能材料和组件制造而成。弃置产品时，请不要将其与一般生活垃圾一同丢弃，应将其交给政府指定的回收中心或回收。这样做有利于环保。

警告

- 拆卸内置电池将使保修失效，并可能损坏本产品。

务必让专业人员拆卸产品中的内置电池。

Bluetooth 蓝牙® 字样和徽标均为 Bluetooth SIG, Inc. 所有的注册商标，Gibson Innovations Limited 对这些字样和徽标的任何使用均已获得许可。其它商标和商品名称均属于它们各自的所有者。

nfc N 标志是 NFC Forum, Inc. 在美国及其他国家/地区的商标或注册商标。

此款 II 类设备具有双重绝缘，不提供保护接地。

3 规格

| | |
|-----------|---|
| 额定输出功率 | 2 X 7.5 瓦 RMS ≤1% THD |
| 音频响应 | 63-20k 赫兹, +/-3dB |
| 喇叭驱动器 | 2 X 1.75" 全频, 4 欧 |
| 低音增强 | 2 X 被动辐射器 |
| 蓝牙版本 | V3.0 |
| 支持的蓝牙类型 | HFP V1.6, A2DP V1.2, AVRCP V1.4 |
| 蓝牙频段/输出功率 | 2.402 GHz ~ 2.480 GHz ISM 频段 / ≤ 4dBm (2 级) |
| 蓝牙工作范围 | 10 米 (开阔空间) |
| AUX 输入 | 650毫伏 RMS |
| IPX 标准 | 4 |
| 充电时间 | 约 4 小时 (通过 2 安额定电源) |
| USB 充电 | 5 伏, 2.1 安 (通过 USB A 型接口) |

电源

| | |
|----------------------|---|
| - 交流电源 (电源适配器) | 品牌名称: 飞利浦; 型号: GME10D-050200FCu; 输入: 100-240 伏~, 50-60 赫兹, 0.28 安; 输出: 5 伏 = 2 安; |
| - 内置电池 | 锂电池 (3.7 伏, 6000 毫安时) |
| 播放时间 (电池供电模式) | 约 12 小时 |
| 移动电源输出功率 | 5 伏, 最大 2.1 安 |
| 尺寸 - 主装置 (宽 x 高 x 深) | 81 x 214 x 76 毫米 |
| 重量 - 主装置 | 0.7 千克 |

EN

1 Important

- Make sure that there is enough free space around the speaker for ventilation.
- After use under humid circumstance, immediately clean the product with a soft dry cloth.
- The battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
- The adapter shall not be exposed to dripping or splashing.
- No objects filled with liquids shall be placed on the adapter.
- Use only power supplies listed in the user manual.
- Where the plug of the Direct Plug-in Adapter is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.

注

- The type plate is located on the bottom of the apparatus.

2 Notice

Any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by Gibson Innovations may void the user's authority to operate the equipment.

Care of the environment

Disposal of your old product

Your product is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused.

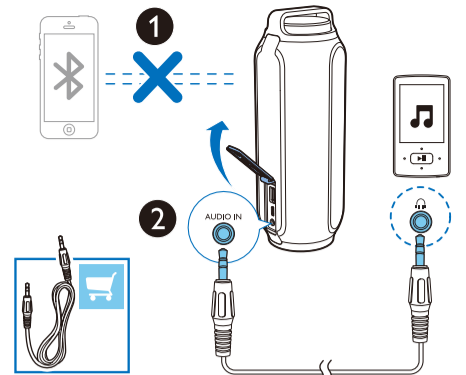
Do not throw away the product with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point or recycling. By doing this, you help to preserve the environment.

警告

- Removal of the built-in battery invalidates the warranty and may destroy the product.

Always bring your product to a professional to remove the built-in battery.

Bluetooth The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Gibson Innovations Limited is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



ZH-CN

注:

- 确保通过蓝牙播放的音乐已停止运行。

EN

Note:

- Make sure that music playback through Bluetooth is stopped.

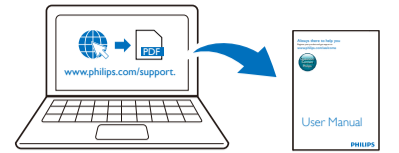


The N Mark is a trademark or registered trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.

This is CLASS II apparatus with double insulation, and no protective earth provided.

3 Specifications

| | |
|---|---|
| Rated output power (Amplifier) | 2 x 7.5W RMS ≤1% THD |
| Acoustic frequency response | 63-20k Hz, +/-3dB |
| Speaker driver | 2 x 1.75" full range, 4 Ω |
| Bass enhancement | 2 x passive radiator |
| Bluetooth version | V3.0 |
| Bluetooth supported profiles | HFP V1.6, A2DP V1.2, AVRCP V1.4 |
| Bluetooth frequency band / Output power | 2.402GHz ~ 2.480GHz ISM Band / ≤ 4dBm (Class 2) |
| Bluetooth range | 10 m (Free space) |



ZH-CN

如要下载完整的使用手册，请登录 www.philips.com/support。

EN

To download the full user manual, visit www.philips.com/support.

| | |
|------------------------------------|---|
| AUX input level | 650mV RMS |
| IPX standard | 4 |
| Charging time | 4 hours (with 2A rated power source) |
| USB charging | 5V 2.1A / Type-A socket |
| Power Supply | |
| - AC Power (power adapter) | Brand name: PHILIPS; Model: GME10D-050200FCu; Input: 100-240V~, 50-60 Hz, 0.28 A; Output: 5V = 2 A; |
| - Built-in Battery | Li-ion battery (3.7V, 6000 mAh) |
| Play time in battery mode | Approx. 12 hours |
| Power bank output rating | 5V / Max. 2.1A |
| Dimensions - Main Unit (W x H x D) | 81 x 214 x 76 mm |
| Weight - Main Unit | 0.7 kg |

产品中有害物质的名称及含量 Names and Contents of Hazardous Substances

| 部件名称 Name of the Parts | 有害物质 Hazardous Substances | | | | | |
|------------------------------------|------------------------------|-----------------|-----------------|---------------------|------------|--------------|
| | 铅 (Pb, Lead) | 汞 (Hg, Mercury) | 镉 (Cd, cadmium) | 六价铬 (Chromium (VI)) | 多溴联苯 (PBB) | 多溴二苯醚 (PBDE) |
| Housing 外壳 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| Loudspeakers 喇叭单元 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| PWBs 电路板组件 | X | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| Accessories (Cables) 附件 (电源线, 连接线) | X | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。
The table is compiled according to SJ/T 11364.

- : 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 标准规定的限量要求以下。
- : Indicates that this hazardous substance contained in all of the homogeneous materials for this part is below the limit requirement in GB/T 26572.
- ×: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 标准规定的限量要求。
- X: Indicates that this hazardous substance contained in at least one of the homogeneous materials used for this part is above the limit requirement in GB/T 26572.



环保使用期限 Environmental Protection Use Period

这标志表示的期间 (10年) 是电子电气产品中有害物质在正常使用的条件下不会发生外泄或突变, 电子电气产品使用该电子电气产品不会对环境造成严重污染或对其人身、财产造成严重损害的期限。

This logo refers to the period (10 years) during which the hazardous substances in electronic and electrical products will not leak or mutate so that the use of these [substances] will not result in any severe environmental pollution, any bodily injury or damage to any assets.